

# Иностранные студенты и номера социального обеспечения



Может быть, вы находитесь в Соединенных Штатах временно, обучаясь в колледже, в учебном заведении для изучения иностранных языков или профессии, либо на учебе в неакадемическом заведении, имея студенческую неиммиграционную визу F-1, M-1 или J-1. В учебном заведении могут спросить ваш номер социального обеспечения. Некоторые колледжи и школы используют номера социального обеспечения в качестве идентификационных номеров студентов. Если у вас нет номера социального обеспечения, учебное заведение должно выдать вам другой идентификационный номер.

Номера социального обеспечения, как правило, выдаются лицам, имеющим разрешение на трудоустройство в Соединенных Штатах. Номера социального обеспечения используются, когда сообщают государству о вашем заработке, или определяют право на пособие Социального обеспечения. **Социальное обеспечение не выдает вам номер только с целью поступления в колледж или школу.**

## Что нужно сделать, чтобы работать в Соединенных Штатах?

Если вы хотите найти работу на территории учебного заведения, обратитесь к ответственному должностному лицу вашего заведения по делам иностранных студентов. Этот сотрудник знает, имеете ли вы право работать при учебном заведении, и может дать вам информацию о вакансиях. Ваше учебное заведение также может позволить выполнение некоторой ограниченной работы вне учебного заведения, в соответствии с правилами Департамента внутренней безопасности (Department of Homeland Security, DHS). **Вы можете получить номер социального обеспечения при условии, что ваше учебное заведение позволяет вам работать на своей территории или за его пределами, и если вы удовлетворяете требованиям Социального обеспечения, указанным в следующем разделе.**

## Как я могу получить номер Социального обеспечения?

Как правило, лица, не имеющие гражданства США, могут подать заявление на получение номера социального обеспечения только при наличии разрешения на трудоустройство от Департамента внутренней безопасности (DHS). Чтобы получить номер социального обеспечения, вам необходимо:

- Заполнить *Заявление на получение карточки социального обеспечения* (Форма SS-5-RU) и
- Показать нам оригиналы документов, подтверждающих следующее:
  - Иммиграционный статус;
  - Право на работу;
  - Возраст и
  - Личность.
- Принесите заполненное заявление и оригиналы документов в местное отделение Социального обеспечения.

## Иммиграционный статус

Для подтверждения иммиграционного статуса вы должны предъявить нам действующий иммиграционный документ—форму I-94 *Arrival/Departure Record*, «*Запись о прибытии/отбытии*», выданную вам при въезде в Соединенные Штаты. Если вы студент с визой F-1 или M-1, вы должны представить нам форму I-20, *Certificate of Eligibility for Nonimmigrant Student Status*, «*Свидетельство о наличии права на получение неиммиграционной студенческой визы*». Если вы приехали по обмену с визой J-1 или J-2, вы должны показать нам свою форму DS-2019, *Certificate of Eligibility for Exchange Visitor Status*, «*Свидетельство о наличии права на получение неиммиграционной визы по обмену*».

## Право на работу

Если вы—студент с визой F-1, и с правом на работу при учебном заведении, вы должны представить справку от ответственного должностного лица вашего заведения, в которой будет назван ваш работодатель и указан вид работы, которую вы выполняете или планируете выполнять. Нам также нужно видеть подтверждение вашего трудоустройства, например: недавний корешок заработной платы, либо письмо от работодателя. Письмо должно быть датировано и подписано вашим начальником. Письмо должно указывать:

- Характер вашей работы,
- Дату начала работы,
- Количество часов настоящей или будущей работы,
- Имя, фамилию и телефон начальника.

Студенты с визой F-1, имеющие право на работу в учебно-программной практике, должны предъявить нам свою форму I-20. При этом страница о работе (страница

(следующая страница)

3) должна быть заполнена и подписана ответственным должностным лицом вашего заведения.

Студенты с визой F-1 или M-1, имеющие разрешение на трудоустройство вне учебного заведения, должны предоставить нам «*Разрешение на работу*», *Employment Authorization Document* (форму I-766 или I-688B) полученное от DHS.

Студенты с визой J-1 должны предъявить письмо от своего спонсора. Письмо должно подтверждать ваше право на работу и быть написано на фирменном бланке спонсора, с подлинной его подписью.

## Возраст

Вы должны предъявить свое свидетельство о рождении, если оно у вас есть, или вам нетрудно его получить. В противном случае, для установления вашего возраста мы можем принять во внимание другие документы, такие как ваш паспорт или документ выданный DHS.

## Удостоверение личности

Мы можем принять только определенные документы, подтверждающие вашу личность. Допустимые документы должны быть непросроченными, указывать ваше имя, идентифицирующие вас сведения, и, желательно, вашу недавнюю фотографию. Социальное обеспечение попросит вас предъявить свои действительные иммиграционные документы. К приемлемым иммиграционным документам относятся:

- Форма I-551 (включая машиночитаемую иммиграционную визу в вашем непросроченном иностранном паспорте);
- Форма I-94 вместе с непросроченным иностранным паспортом; или
- Карточка разрешения на работу, выданная Департаментом внутренней безопасности (I-766 или I-688B).

***Все документы должны быть оригиналами или копиями, заверенными учреждением, выдавшим документ. Мы не можем принять фотокопии и документы, заверенные нотариусом.*** Расписки, свидетельствующие о том, что вы обратились за получением документа, не принимаются. Один документ может использоваться с двумя целями. Например, разрешение на работу от DHS доказывает право на трудоустройство и удостоверяет личность. ***Однако вы должны предоставить, по крайней мере, два отдельных документа.***

## Нужен ли мне номер до начала работы?

Мы не требуем наличия у вас номера социального обеспечения до того, как вы начнете работать. Тем не менее, Федеральная налоговая служба (Internal Revenue Service—IRS) требует, чтобы работодатели указывали номер социального обеспечения при представлении отчетности о заработной плате. Пока вы ждете номер социального обеспечения, ваш работодатель может воспользоваться нашим письмом, указывающим, что вы подали заявление на получение номера. Ваши иммиграционные документы могут служить для работодателя доказательством вашего права на работу в США. Работодатели могут найти дополнительную информацию в Интернете [www.socialsecurity.gov/employer/hiring.htm](http://www.socialsecurity.gov/employer/hiring.htm).

## Обращение в Социальное обеспечение

Дополнительную информацию и копии наших публикаций возможно найти, посетив наш сайт [www.socialsecurity.gov](http://www.socialsecurity.gov), или позвонив по бесплатному телефону **1-800-772-1213 (1-800-325-0778**—телефон с текстовым дисплеем для людей с частичной или полной потерей слуха). Мы можем ответить на конкретные вопросы с 7 утра до 7 вечера, с понедельника по пятницу. Информационные сообщения телефонного автоответчика предоставляются круглосуточно.

Если вам необходимы услуги переводчика по делам Социального обеспечения, мы предоставим их бесплатно. Услуги переводчика возможны, когда вы говорите с нами по телефону, или приходите в местное отделение Социального обеспечения. Позвоните по нашему бесплатному телефону—**1-800-772-1213**, нажмите кнопку 1 и ожидайте ответа представителя. Вам в помощь будет вызван переводчик. Если ваш вопрос невозможно решить по телефону, мы назначим для вас встречу с работником в местном отделении Социального обеспечения, пригласив туда и переводчика.

Мы сохраняем конфиденциальность всех телефонных разговоров. Для того чтобы убедиться, что вас обслужили вежливым и точным образом, некоторые из телефонных звонков контролируются вторым представителем Социального обеспечения.